

# Social : mobilité et handicap

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse**

Band (Jahr): **18 (1988)**

Heft 3

PDF erstellt am: **21.06.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

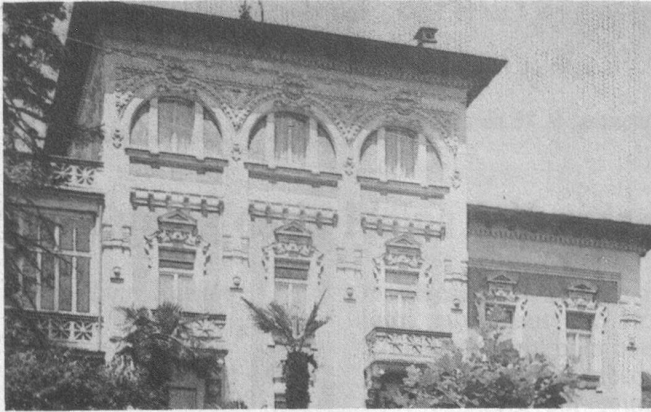
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## VACANCES ACTIVES AVEC MIGROS



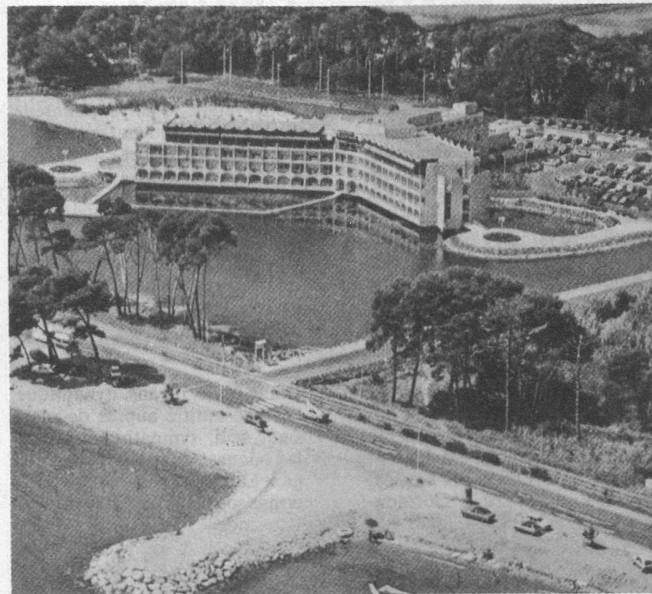
**Tesserete (Tessin)**  
du 25 mai  
au 4 juin 1988

Situé à 550 m d'altitude, Tesserete est un ravissant village à 10 km de Lugano. L'Hôtel Tesserete offre tout le confort moderne et une bonne cuisine.

**Vacances actives:** gym matinale; chaque matin 2 h d'entraînement de la mémoire; promenades.

**Prix: (sans les frais de voyage):** Fr. 660.- en demi-pension, y compris le matériel de cours et l'animation, en chambre double ou simple avec lavabo. Chambre avec douche Fr. 760.-.  
Le paiement s'effectue directement à l'hôtel.

**Inscription à:** Hôtel Tesserete, 6950 Tesserete. Tél. 091/91 24 44.



**Hyères (Côte d'Azur)**  
du 18 septembre  
au 1<sup>er</sup> octobre 1988

Hyères est la plus méridionale des stations climatiques de la Côte d'Azur. Logement à la Résidence «Le Plein Sud», moderne, dans un parc de 6 hectares, en bord de mer. Chambres avec bain, WC, téléphone direct (lits faits par les participants).

**Vacances actives:** golf miniature, tennis, ping-pong, pédalo, sorties en bateau et à pied, gymnastique douce chaque matin. Une cure de 10 jours de **thalassothérapie et rhumatologie** dans un établissement à La Garde, près de Toulon, est comprise dans le prix.

**Renseignements complémentaires:** Voyages Club Migros Genève, téléphone 022/28 10 50, ou M. Jean Chable, Beau-Rivage 15, 1006 Lausanne, téléphone 021/27 41 94.

## SOCIAL

### Mobilité et handicap

A l'heure où des records de durée en apesanteur dans l'espace sont battus, il reste sur notre bonne vieille terre des gens pour qui les lois de la gravitation universelle sont un problème difficilement surmontable: les personnes handicapées. Un individu jouissant de tous ses moyens a de la peine à imaginer ce que représente un simple déplacement pour une personne invalide. Bus, tramways ou trains sont souvent interdits sans accompagnant(s) et seule une étude approfondie permet de se rendre à un endroit précis.

Pro Infirmis a choisi pour thème de sa collecte 1988: «Mobilité et Handicap». Cette organisation nationale privée à buts non-lucratifs encourage et soutient des projets qui rendent les personnes handicapées plus autonomes.

Rolph Knie a signé les motifs des cartes qui seront distribuées dans les boîtes aux lettres dès le 14 mars prochain.

(ab.)

**Prix pour 14 jours,** pension complète (vin compris), cure et animation, en chambre double et individuelle avec bain/WC: Fr. 1175.- par personne. Les frais de voyage **ne sont pas compris.**

Le Bureau pour les questions du 3<sup>e</sup> âge de la Fédération des coopératives Migros, case postale 266, 8031 Zurich (Téléphone 01/277 21 73) enverra la facture.

**Les inscriptions se prennent à la même adresse où l'on peut obtenir la brochure «Vacances actives 88».**



Un des buts de Pro Infirmis est de rendre plus autonome la personne handicapée.

(Photo Fritz Grunder)